This document is received on 2025 -03- 25
The Town Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.

Form No. S16-III 表格第 S16-III 號

# APPLICATION FOR PERMISSION UNDER SECTION 16 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas, or Renewal of Permission for such Temporary Use or Development\*

適用於祇涉及位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行 為期不超過三年的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議\*

\*Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.

\*其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展 (例如位於市區內的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發展的許可續期,應使用表格第 S16-I 號。

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: <a href="https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html">https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html</a>

# General Note and Annotation for the Form

- 填寫表格的一般指引及註解
- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made
  - 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「ノ」 at the appropriate box 請在適當的方格内上加上「ノ」號

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	ALTL-PN/84
	Date Received 收到日期	2025 -03- 2 5

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
  申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓-電話:2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線:2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1.	Name of Applicant	申請	人	姓	名	/名	稱
----	-------------------	----	---	---	---	----	---

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□Organisation 機構 )

WAT BUDDHADHAMARAM LIMITED

### 2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□ Organisation 機構 )

FiBi International Project Consultancy Co. Limited (菲比國際項目顧問有限公司)

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	新界元朗白泥丈量約份第135約地段第65號餘段(部份)土地
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 11982 sq.m 平方米☑About 約 ☑Gross floor area 總樓面面積 945.5 sq.m 平方米☑About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	sq.m 平方米 □About 約

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號						
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶 海岸保護區						
(f)	Current use(s)	泰國佛寺					
	現時用途 	(If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積)					
4.	"Current Land Owner" of A	Application Site 申請地點的「現行土地擁有人」					
The	applicant 申請人 -						
	is the sole "current land owner"** (p 是唯一的「現行土地擁有人」** (	lease proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership). 请繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。					
	is one of the "current land owners"* 是其中一名「現行土地擁有人」	<sup>&amp;</sup> (please attach documentary proof of ownership). 《(請夾附業權證明文件)。					
☑	is not a "current land owner". 並不是「現行土地擁有人」#。						
	The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第 6 部分)。						
5.	Statement on Owner's Consent/Notification 就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述						
(a)	involves a total of"	年					
(b)	The applicant 申請人 -						
	· · ·	"current land owner(s)".					
	已取得 名	「現行土地擁有人」"的同意。					
	Details of consent of "current	land owner(s)" * obtained 取得「現行土地擁有人」 * 同意的詳情					
	No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目  Lot number/address of premises as shown in the record of the Land (DD/MM/YYYY) Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址  Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)						
	(Please use senarate sheets if the space of any hoy above is insufficient 加上列任何方核的空間不足,議吳百說明)						

	Details of the "current land owner(s)" notified 已獲通知「現行土地擁有人」"的詳細資料  No. of 'Current   Date of notification						
	Lot number/address of premises as shown in the record of the given [DD/MM/YX] 有人」數目  Lot number/address of premises as shown in the record of the given [DD/MM/YX] 通知日期(日						
	(Please use separate	」 sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的2	   と問不足・諸另頁説明)				
Ø	has taken reasonable steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 已採取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下:						
	Reasonable Steps to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的合理步驟						
	sent request for consent to the "current land owner(s)" on(DD/MM/YYYY)" 於(日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」"郵遞要求同意替						
	Reasonable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟						
	☑ published notices in local newspapers on(DD/MM/YYYY) <sup>&amp;</sup> 於14-03-2025(日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知 <sup>&amp;</sup>						
	posted notice in a prominent position on or near application site/premises on  (DD/MM/YYYY)&						
	於	(日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置	引出關於該申請的通知				
	office(s) or n 於17-03	relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid tral committee on(DD/MM/YYYY)& _2025 (日/月/年)把通知寄往相關的業主立家法團/業主					
	,	内鄉事委員會 <sup>®</sup>					
	Others 其他						
	□ others (please 其他(請指						
		•					
	<u> </u>						

6. Type(s) of Application	n 申請類別	
Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管 (For Renewal of Permissi proceed to Part (B))	地區土地上及/或建築物內進行	ng Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or 「為期不超過三年的臨時用途/發展 opment in Rural Areas or Regulated Areas, please 「續期,請填寫(B)部分)
		)連附屬設施(為期3年)
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展		, xemiliana (noxio 1 )
	(Please illustrate the details of the pro	posal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	☑ year(s) 年 □ month(s) 個月	3
(c) Development Schedule 發展網	<b>加節表</b>	
Proposed uncovered land area	ι 擬議露天土地面積	11,088 sq.m ☑About 約
Proposed covered land area 接	疑識有上蓋土地面積	945.5 sq.m ☑About 約
Proposed number of buildings	s/structures 擬議建築物/構築物雙	
Proposed domestic floor area		51.5sq.m ☑About 紛
Proposed non-domestic floor		894 sq.m ☑About 約
Proposed gross floor area 擬語	•	945.5 sq.m ⊠About ∰
Proposed height and use(s) of dif 的擬議用途 (如適用) (Please us	ferent floors of buildings/structures	(if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同楼層 is insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明)
	**************************************	
••••••		
***************************************		
Description of son soulding a		••••••
Proposed number of car parking s	spaces by types 不同種類停車位的	
Private Car Parking Spaces 私家	車車位	Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單	車車位 加加位	.Nil .Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa	車車位 山山位 aces 輕型貨車泊車位	Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking S	車車位 山中位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位	Nil Nil Nil Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa	車車位 山中位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位	Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Spa Heavy Goods Vehicle Parking Sp	車車位 山中位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位	Nil Nil Nil Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Sp Heavy Goods Vehicle Parking Sp Others (Please Specify) 其他(節	車車位 山中位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位	Nil Nil Nil Nil Nil Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Sp Heavy Goods Vehicle Parking Sp Others (Please Specify) 其他(節 Proposed number of loading/unlo Taxi Spaces 的土垣位	車車位 山山山位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位 青列明)	Nil Nil Nil Nil NA 數目
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Spaces Medium Goods Vehicle Parking Spaces (Please Specify) 其他 (部 Proposed number of loading/unlo Taxi Spaces 的土耳位 Coach Spaces 旅遊巴車位	車車位 印中位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位 青列明) ading spaces 上落客貨車位的擬議	Nil Nil Nil Nil NA. w目 Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Sp Heavy Goods Vehicle Parking Sp Others (Please Specify) 其他(部 Proposed number of loading/unlo Taxi Spaces 的土耳位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型	車車位 山山山位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位 青列明) ading spaces 上落客貨車位的擬議	Nil Nil Nil Nil Nil Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Spa Heavy Goods Vehicle Parking Sp Others (Please Specify) 其他 (部 Proposed number of loading/unlo Taxi Spaces 的土耳位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕對 Medium Goods Vehicle Spaces	車車位 中車中位 Aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 Paces 重型貨車泊車位 時列明) Ading spaces 上落客貨車位的擬議 型貨車車位	Nil
Private Car Parking Spaces 私家 Motorcycle Parking Spaces 電單 Light Goods Vehicle Parking Spa Medium Goods Vehicle Parking Sp Heavy Goods Vehicle Parking Sp Others (Please Specify) 其他(部 Proposed number of loading/unlo Taxi Spaces 的土耳位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型	車車位 山工中位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位 青列明) ading spaces 上落客貨車位的擬議 型貨車車位 中型貨車車位 型貨車車位	Nil Nil Nil Nil Nil Nil

	osed operating hours 排 阴一至星期日及公眾			三晚.	上6時		
••••	********************			• • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	***************************************	***************************************
(d)	(d) Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/有關建築物?				There is an existing access. (pleappropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名  There is a proposed access. (please 有一條擬議車路。(請在圖則顯	稱(如適用)) illustrate on plan a	nd specify the width)
		No	o否	<b>Z</b>		<u>.                                      </u>	
(e)		use separat for not pr	e sheets t oviding s	to in	展計劃的影響 dicate the proposed measures to mir measures. 如需要的話,請另頁記	•	
(i)	Does the development proposal involve alteration of existing building?	Yes 是	☐ Ple	ease	provide details 請提供詳情		
	擬議發展計劃是 否包括現有建築 物的改動?	No 否					
		Yes 是	dive	rsion, 羽地類	ndicate on site plan the boundary of cond the extent of filling of land/pond(s) and/or of 是平面圖顯示有關土地/池塘界線,以及2	excavation of land)	
				Dive	ersion of stream 河道改道		
(ii)	Does the development proposal involve the operation on the			Area	ng of pond 填塘 a of filling 填塘面積 th of filling 填塘深度	=	
	right? 擬議發展是否涉 及右列的工程?			Area	ng of land 填土 a of filling 填土面積 th of filling 填土厚度	*	□About 約 □About 約
		No 否		Area	avation of land 挖土 a of excavation 挖土面積 th of excavation 挖土深度	=	
		On envir	<u> </u>	料環	垮	Yes 會 🗌	No 不會 ☑
(iii)	Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On traffic On water On drains On slopes Affected Landscap Tree Fell Visual In	e 對交通 supply age 對排 s 對斜切 by slope be Impact ing 砍何 npact 構	對水 st 伐成 受精樹病	:水 斜坡影響 成景觀影響 木	Yes 會 □ Yes 會	No 不不會會 I I I I I I I I I I I I I I I I I

(R) Renewal of Permi	diameter 謂註明盡 幹直徑及	ate measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, at breast height and species of the affected trees (if possible) 整量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹品種(倘可)  Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas
		蓝臨時用途/發展的許可續期
(a) Application number t the permission relates 與許可有關的申請編號		A//
(b) Date of approval 獲批給許可的日期		(DD 日/MM 月/YYYY 年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期		(DD 日/MM 月/YYYY 年)
(d) Approved use/develops 已批給許可的用途/		
(e) Approval conditions 附帶條件		□ The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件 □ Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件 □ Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件: □ Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因: □ (Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足,請另頁說明)
(f) Renewal period sought 要求的續期期間		□ year(s) 年 □ month(s) 個月

7.	Justifications 理由
	applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 有申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。
1	. 申請人要求批給規劃許可,准許將申請地點用作臨時宗教機構(泰國佛寺)連附屬設施(為期3年)
2	2.地盤面積約11982平方米。申請地點內設有21個構築物:構築物A、B、U座地不高於4米用作師父
••••	住用室用途。構築物I、J、K、L、M、N、P、R、T、座地不高於4米用作禪修室用途。構築物C
	E、H、O、S座地不高於3米用作洗手間用途。構築物D座地不高於4米用作存放工具用途。
	用途。總樓面面積約945.5平方米。
3	3. 場地主要用作拜佛及禪修用途,希望規劃署各部門能批給有關申請。
4	1. 申請地點的營運時間為星期一至星期日及公眾假期上午9 時至晚上6時
5	. 擬建項目為臨時用途,為期3年,不會損害當前分區的長遠規劃意圖。
6	.城市規劃委員會認為合適的,申請人將遵守規劃條件。
7	. 對環境和噪音的影響微不足道,在敏感時間將不會進行任何操作。
8	.本申請地點規模細小,遠離民居,並不會對本區的交通、環境、排水、園景及視察景觀造成不良影響。
••••	
•••••	
••••	
••••	
	,
	·
·····	

Form No. S16-III
8. Declaration 聲明
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。
Signature □ Applicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人 簽署
CHAN YU HIM Project Manager  Name in Block Letters Position (if applicable) 姓名(請以正楷填寫) 職位 (如適用)
Professional Qualification(s)  □ Member 會員 / □ Fellow of 資深會員 □ HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKILA 香港國境師學會 / □ HKIUD 香港城市設計學會 □ RPP 註冊專業規劃師 Others 其他
on behalf of 代表 FiBi International Project Consultancy Co. Limited(菲比國際項目顧問有限公司)  ☑ Company 公司 / ☐ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)
Date 日期 19/02/2025 (DD/MM/YYYY 日/月/年)
Remark 備註
The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate. 委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

## Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情况下,就這宗申謝提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬進反《刑事罪行條例》

### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:
  - 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規 劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
  - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
  - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

Gist of Applica	tion 申請摘要
consultees, uploaded available at the Plam (讀盡量以英文及中	nils in both English and Chinese <u>as far as possible</u> . This part will be circulated to relevant to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and ning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) 文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及則資料查詢處供一般參閱。)
Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)
Location/address 位置/地址	新界元朗白泥丈量約份第135約地段第65號餘段(部份)土地
Site area 地盤面積	11982 sq. m 平方米 ☑ About 約
·巴纽、四1頁	(includes Government land of 包括政府土地 sq. m 平方米 □ About 約)
Plan 圖則	S/YL-PN/9
Zoning 地帶	海岸保護區
Type of Application 申請類別	☑ Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途/發展為期 ☑ Year(s) 年 ☐ Month(s) 月
	□ Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期 □ Year(s) 年 □ Month(s) 月
Applied use/ development 申請用途/發展	臨時宗教機構(泰國佛寺)連附屬設施(為期3年)

(i)	Gross floor area		sq.m 平	方米	Plot Ra	itio 地積比率
	and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率	Domestic 住用		About 約 Not more than 不多於	0.004	☑About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用		About 約 Not more than 不多於	0.075	☑About 約 □Not more than 不多於
(ii)	No. of blocks 幢數	Domestic 住用	3		,	
		Non-domestic 非住用	18	0.00		
(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	4		☑ (Not 1	m 米 more than 不多於)
			1		☑ (Not 1	Storeys(s) 層 more than 不多於)
	Lance to the second sec	Non-domestic 非住用	3-8		☑ (Not i	m 米 more than 不多於)
			1		☑ (Not i	Storeys(s) 層 more than 不多於)
(iv)	Site coverage 上蓋面積			7.9	%	☑ About 約
(v)	No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨車位數目	Private Car Parki Motorcycle Parki Light Goods Veh Medium Goods V Heavy Goods Ve Others (Please Sp  Total no. of vehicl 上落客貨車位/ Taxi Spaces 的 Coach Spaces 旅 Light Goods Veh Medium Goods V Heavy Goods Ve	二車位	車位 車位 s 輕型貨車泊車(aces 中型貨車泊車) es 重型貨車泊車 以明) g bays/lay-bys	車位位	0 0 0 0 0 0

Plans and Drawings 圖則及繪圖	<u>Chinese</u> 中文	English 英文
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 Block plan(s) 樓宇位置圖		
Floor plan(s) 樓宇平面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他(請註明)		
<u>位置圖</u>	 	
Reports 報告書	_	
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)	Ļ	Ц
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估	П	
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估	n	
Visual impact assessment 視覺影響評估		
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明) 支持信,活動照片		
Note: May insert more than one「レ」、註:可在多於一個方格內加上「レ」號	<u></u>	

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 注: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。